

ΤΟ ΜΑΗ ΛΑΛΟΥΝ ΟΙ ΠΕΡΔΙΚΕΣ

Το Μάη λαλούν οι πέ- οι πέρδικες,
το Μάη λαλούν, το Μάη λαλούν (2x) τ' αηδόνια (2x)

το Μάη κατεβαί κατεβαί- κατεβαίνουνε, στις βρύσες τα, στις βρύσες τα τρυγόνια
(2x)

Μάη μου με τα λουλούδια, με χαρές και με τραγούδια

Το Μάη ν'ε- εγεννήθηκα και μάγια δε καί μάγια δέ φοβούμαι (2x)
εξόν και μου τα ρί- μού τά ρίξουνε στην κλίνη που κοιμούμαι (2x)

Μάη μου με τα- χο-ρτάρια, που πλανάς τα πα-λη-κάρια.

Ο Μάης έχει τ' ό- εχει τ' όνομα κι Απρίλης τα, κι Απρίλης τά λουλούδια (2x)
στα νιάτα και στην ε- στην εμορφιά τ'αξίζουν τα, αξίζουν τραγούδια.

Το γαρίφαλο του Μάη, μου πήρε το νου -και -πάει.

ΤΟ ΜΑΙ ΛΑΛΟΥΝ Ι ΠΕΡΔΙΚΕΣ

Το Μαϊ laloun i pe- i perdikēs, [to Maī laloun (2x) t' aiðonia (2x)

Το Μαī kateve-katevenoune, stis vrisēs ta, stis vrisēs ta triyonia (2x)

Μαī μου με τα lou-louðgia, me xares ke me -tra-γouðgia

Το Μαī eyeni-eyenithika ke mayia de, [ke mayia ðe founoume (2x)
Exon ke mou ta ri- mou ta rixoune stin klinin pou [stin klinin pou kimoume (2x)
Μαī μου με τα-α χο-rtarγia, pou planas ta pa-a li-i karγia

Ο Μαīs exi t' o- exi t' onoma ki Aprilis ta, [ki Aprilis ta loulouðgia (2x)
Sta niata ke stin e- stin emorfχia, t' axizoun ta, [axizoun ta trayouðgia (2x)

Το γarifal-o του Μαī, mou pire to nou ke pa-i

It's in May, when the partridges and nightingales sing and when the turtle-doves descend to the springs, oh beautiful May with joy and song! I'm not afraid of sorcery because was born in May unless they put a spell on me while I'm asleep. Oh beautiful May that you delude the young men. May has the name and April has the flowers and youth and beauty deserve/belong the songs. May's carnation took my mind...